

23.041 sn Voranschlag 2024 mit integriertem Aufgaben- und Finanzplan 2025-2027

				Entwurf des Bundesrates	Nachmeldung des Bundesrates	Anträge der Finanzkommission des Ständerates	Anträge der Finanzkommission des Nationalrates	Bemerkungen
				vom 23. August 2023	vom 29. September 2023	vom 14. November 2023	vom 22. November 2023	
						Zustimmung zum Entwurf resp. zur Nachmeldung, wo nichts vermerkt ist.	Zustimmung zum Entwurf resp. zur Nachmeldung, wo nichts vermerkt ist.	
Seite Botschaft Band 1, 2A resp. 2B / Departement / Amt / Aufwandskredit (A) - Ertragsposition (E)				Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	
A VORANSCHLAG DER VERWALTUNGSEINHEITEN								
1 BEHÖRDEN UND GERICHTE								
101 Bundesversammlung								
2A 7		Laufende Ausgaben		122 557 100		120 381 100	Mehrheit Minderheit (Strupler, Bourgeois, Farinelli, Götte, Grin, Guggisberg, Nicolet, Sollberger, Tuena) 120 381 100	Siehe auch BB II.
2A 11	A200.0001	Funktionsaufwand (Globalbudget) Parlamentsdienste		75 111 000			74 111 000	Siehe auch BB Ib, Art. 2.
2A 11	A202.0102	Parlament		47 446 100			Mehrheit Minderheit (Strupler, Bourgeois, Farinelli, Giacometti, Götte, Grin, Guggisberg, Nicolet, Ritter, Schilliger, Sollberger) 47 126 100	Siehe auch BB Ib, Art. 2, und BB II.
105 Bundesgericht								
2A 23		Laufende Ausgaben		118 886 800		117 319 300		Siehe auch BB II.
108 Bundesverwaltungsgericht								
2A 37		Laufende Ausgaben		98 271 900		96 976 700		Siehe auch BB II.

				Entwurf des Bundesrates	Nachmeldung	Anträge der Finanzkommission des Ständerates	Anträge der Finanzkommission des Nationalrates	Bemerkungen
Seite Botschaft Band 1, 2A resp. 2B / Departement / Amt / Aufwandkredit (A) - Ertragsposition (E)				Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	
2	EIDG. DEPARTEMENT FÜR AUSWÄRTIGE ANGELEGENHEITEN							
202	Eidgenössisches Departement für auswärtige Angelegenheiten							
							Mehrheit Minderheit I (Friedl Claudia, Andrey, Egger Kurt, Fehlmann Rielle, Fischer Roland, Gysi Barbara, Matter Michel, Schneider Schüttel, Trede, Wettstein, Wyss) Minderheit II (Guggisberg, Götte, Grin, Nicolet, Sollberger, Strupler)	
2A 87	A231.0329	Entwicklungszusammenarbeit (bilateral)		799 315 300			846 841 700750 000 000	
							Mehrheit Minderheit (Guggisberg, Götte, Nicolet, Sollberger, Strupler, Tuena)	
2A 88	A231.0330	Beiträge an multilaterale Organisationen		328 248 000			300 000 000	
							Mehrheit Minderheit (Guggisberg, Götte, Grin, Nicolet, Sollberger, Strupler, Tuena)	
2A 89	A231.0336	Entwicklungszusammenarbeit, Länder des Ostens		189 356 100			160 000 000	
							Mehrheit Minderheit (Guggisberg, Bourgeois, Götte, Grin, Gschwind, Nicolet, Ritter, Siegenthaler, Sollberger, Strupler, Tuena)	
2A 90	A231.0337	Schweizer Beitrag an ausgewählte EU-Mitgliedstaaten		36 500 000			13 500 000	

				Entwurf des Bundesrates	Nachmeldung	Anträge der Finanzkommission des Ständerates	Anträge der Finanzkommission des Nationalrates	Bemerkungen
Seite Botschaft Band 1, 2A resp. 2B / Departement / Amt / Aufwandskredit (A) - Ertragsposition (E)				Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	
3				EIDG. DEPARTEMENT DES INNERN				
303				Eidg. Büro für die Gleichstellung von Frau und Mann				
2A 113	A200.0001	Funktionsaufwand (Globalbudget)		8 154 400			Mehrheit Minderheit (Götte, Grin, Guggisberg, Nicolet, Sollberger, Strupler, Tuena) 5 907 600	Siehe auch BB Ib, Art. 2.
306				Bundesamt für Kultur				
2A 136	A231.0138	Leseförderung		4 508 100			Mehrheit Minderheit (Schneider Schüttel, Andrey, Egger Kurt, Fehlmann Rielle, Friedl Claudia, Gysi Barbara, Trede, Wyss) 4 595 400	Siehe auch BB II.
316				Bundesamt für Gesundheit				
2A 157	A200.0001	Funktionsaufwand (Globalbudget)		202 401 200			Mehrheit Minderheit (Nicolet, Götte, Grin, Guggisberg, Sollberger, Strupler, Tuena) 194 756 300	Siehe auch BB Ib, Art. 2.
318				Bundesamt für Sozialversicherungen				
2A 185	A231.0247	Kinderschutz/Kinderrechte		2 480 000			Mehrheit Minderheit (Schneider Schüttel, Andrey, Egger Kurt, Fehlmann Rielle, Fischer Roland, Friedl Claudia, Gschwind, Gysi Barbara, Matter Michel, Trede, Wettstein, Wyss) 3 480 000	Siehe auch BB II.
341				Bundesamt für Lebensmittelsicherheit und Veterinärwesen				
2A 191	A200.0001	Funktionsaufwand (Globalbudget)		71 397 500			Mehrheit Minderheit (Wettstein, Andrey, Egger Kurt, Fehlmann Rielle, Fischer Roland, Friedl Claudia, Gysi Barbara, Matter Michel, Schneider Schüttel, Trede, Wyss) 71 897 500	Siehe auch BB Ib, Art. 2.

			Entwurf des Bundesrates	Nachmeldung	Anträge der Finanzkommission des Ständerates	Anträge der Finanzkommission des Nationalrates	Bemerkungen
Seite Botschaft Band 1, 2A resp. 2B / Departement / Amt / Aufwandskredit (A) - Ertragsposition (E)			Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	
4	EIDG. JUSTIZ- UND POLIZEIDEPARTEMENT						
402	Bundesamt für Justiz						
2A 222	A236.0104	Baubeiträge Administrativhaft	7 400 000	5 000 000			
2A 222	A238.0001	Wertberichtigungen im Transferbereich	54 248 400	51 848 400			
403	Bundesamt für Polizei						
2A 233	A231.0151	Übrige Abteilungen an Kantone und Nationale Organisationen	7 442 600			Mehrheit Minderheit (Wyss, Andrey, Fehlmann Rielle, Fischer Roland, Friedl Claudia, Gysi Barbara, Matter Michel, Schneider Schüttel, Trede, Wettstein) 9 942 600	Siehe auch BB Ib, Art. 2, und BB II.

			Entwurf des Bundesrates	Nachmeldung	Anträge der Finanzkommission des Ständerates	Anträge der Finanzkommission des Nationalrates	Bemerkungen
Seite Botschaft Band 1, 2A resp. 2B / Departement / Amt / Aufwandkredit (A) - Ertragsposition (E)			Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	
420 Staatssekretariat für Migration							
2A 254	A202.0156	Bundesasylzentren (BAZ): Betriebsausgaben	309 127 800			Mehrheit Minderheit (Sollberger, Bühler, Grin, Guggisberg, Nicolet, Schwander, Strupler) 250 000 000	
2A 258	A231.0153	Sozialhilfe Asylsuchende, vorl. Aufgenommene, Flüchtlinge	1 129 062 200			Mehrheit Minderheit (Wyss, Andrey, Badertscher, Fehlmann Rielle, Friedl Claudia, Gysi Barbara, Schneider Schüttel, Trede, Wettstein) 1 099 062 200 gemäss BR	
2A 261	A231.0159	Integrationsmassnahmen Ausländer	414 413 800			Mehrheit Minderheit (Sollberger, Bühler, Grin, Guggisberg, Nicolet, Schwander, Strupler) 300 000 000	
2A 263	A290.0144	Ukraine: Beiträge an Kantone*	1 205 957 200			Mehrheit Minderheit (Sollberger, Bühler, Grin, Guggisberg, Nicolet, Schwander, Strupler) 0	* ausserordentliche Verbuchung Gemeinsamer Antrag der Positionen 420/A290.0144 und 420/A231.0450.
-	A231.0450	Ukraine: Beiträge an Kantone*	-			Mehrheit Minderheit (Sollberger, Bühler, Grin, Guggisberg, Nicolet, Schwander, Strupler) 1 000 000 000	* ordentliche Verbuchung. Gemeinsamer Antrag der Positionen 420/A290.0144 und 420/A231.0450.

			Entwurf des Bundesrates	Nachmeldung	Anträge der Finanzkommission des Ständerates	Anträge der Finanzkommission des Nationalrates			Bemerkungen
Seite Botschaft Band 1, 2A resp. 2B / Departement / Amt / Aufwandskredit (A) - Ertragsposition (E)			Fr.	Fr.	Fr.	Fr.			
5	EIDG. DEPARTEMENT FÜR VERTEIDIGUNG, BEVÖLKERUNGSSCHUTZ UND SPORT								
525	Verteidigung								
						Mehrheit	Minderheit I (Andrey, Badertscher, Fehlmann Rielle, Fischer Roland, Friedl Claudia, Gysi Barbara, Matter Michel, Schneider Schüttel, Trede, Wettstein, Wyss)	Minderheit II (Wyss, Badertscher, Fehlmann Rielle, Friedl Claudia, Gysi Barbara, Matter Michel, Schneider Schüttel, Trede, Wettstein)	
2A 336	A202.0101	Rüstungsaufwand und -investitionen	2 000 000 000			1 920 000 000	1 900 000 000		

			Entwurf des Bundesrates	Nachmeldung	Anträge der Finanzkommission des Ständerates	Anträge der Finanzkommission des Nationalrates	Bemerkungen
Seite Botschaft Band 1, 2A resp. 2B / Departement / Amt / Aufwandskredit (A) - Ertragsposition (E)			Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	
6	EIDG. FINANZDEPARTEMENT						
						Mehrheit	
						Minderheit (Strupler, Götte, Grin, Nicolet, Schwander, Sollberger)	
2B 7	Eigenausgaben EFD		3 194 924 000			3 000 000 000	Siehe auch BB II.
	601	Eidgenössische Finanzverwaltung					
2B 24	E102.0116	Gebühren, Einnahmen Verlustgarantien UBS	36 000 000	0			
-	E120.0100	Reingewinn Alkoholverwaltung	-	21 000 000			
2B 29	A202.0194	Aufwände Verlustgarantien UBS	10 000 000	0			
						Mehrheit	
						Minderheit (Strupler, Götte, Schwander, Sollberger)	
2B 33	A290.0146	Einmaliger Kapitalzuschuss SBB	1 152 395 000			576 197 500	
	605	Eidgenössische Steuerverwaltung					
2B 62	E110.0106	Mehrwertsteuer	27 170 000 000			27 177 500 000	Gemeinsamer Antrag der Positionen 605/E110.0106 und 605/A200.0001. Siehe auch BB II.
2B 64	E140.0103	Verzugszinsen Steuern und Abgaben	288 000 000	306 900 000			
2B 66	A200.0001	Funktionsaufwand (Globalbudget)	283 374 200			285 474 200	Gemeinsamer Antrag der Positionen 605/E110.0106 und 605/A200.0001. Siehe auch BB Ib, Art. 2, und BB II.
2B 69	A240.0103	Vergütungszinsen Steuern und Abgaben	96 000 000	102 600 000			
	614	Eidgenössisches Personalamt					
					Mehrheit	Minderheit (Friedli Esther, Knecht, Strark)	
2B 117	A202.0130	Lohnmassnahmen	91 287 500		60 000 000	0	Siehe auch BB II.

			Entwurf des Bundesrates	Nachmeldung	Anträge der Finanzkommission des Ständerates	Anträge der Finanzkommission des Nationalrates	Bemerkungen	
Seite Botschaft Band 1, 2A resp. 2B / Departement / Amt / Aufwandskredit (A) - Ertragsposition (E)			Fr.	Fr.	Fr.	Fr.		
7	EIDG. DEPARTEMENT FÜR WIRTSCHAFT, BILDUNG UND FORSCHUNG							
701	Generalsekretariat WBF							
					Mehrheit	Minderheit (Ettlin Erich, Thorens Goumaz, Zanetti Roberto)		
2B 143	A231.0181	Finanzierungsbeitrag an ETH-Bereich	2 537 205 800		2 562 205 800	2 562 205 800	Siehe auch BB Ia, Zahlungsrahmen und Art. 4.	
704	Staatssekretariat für Wirtschaft							
2B 162	A231.0192	Schweiz Tourismus	61 050 000	56 593 800				
					Mehrheit	Minderheit I (Andrey, Egger Kurt, Trede, Wettstein)		Minderheit II (Ritter, Andrey, Fehlmann Rielle, Friedl Claudia, Gschwind, Gysi Barbara, Siegenthaler, Trede, Wettstein, Wyss)
2B 164	A231.0208	Neue Regionalpolitik	24 954 100		0	gemäss BR		10 000 000
						Mehrheit	Minderheit (Wettstein, Andrey, Egger Kurt, Fehlmann Rielle, Fischer Roland, Friedl Claudia, Gysi Barbara, Matter Michel, Schneider Schüttel, Trede, Wyss)	
2B 168	A231.0202	Wirtschaftliche Entwicklungszusammenarbeit (bilateral)	199 898 600			227 961 300		
						Mehrheit	Minderheit (Guggisberg, Götte, Grin, Nicolet, Schwander, Sollberger, Strupler)	
2B 169	A231.0210	Wirtschaftliche Entwicklungszusammenarbeit Länder des Ostens	101 467 800			95 000 000		
2B 170	A235.0101	Darlehen und Beteiligungen Entwicklungsländer	35 000 000		25 000 000			

			Entwurf des Bundesrates	Nachmeldung	Anträge der Finanzkommission des Ständerates		Anträge der Finanzkommission des Nationalrates		Bemerkungen
Seite Botschaft Band 1, 2A resp. 2B / Departement / Amt / Aufwandskredit (A) - Ertragsposition (E)			Fr.	Fr.	Fr.		Fr.		
708 Bundesamt für Landwirtschaft					Mehrheit	Minderheit (Stark, Hegglin Peter, Reichmuth, Thorens Goumaz, Zanetti Roberto)	Mehrheit	Minderheit (Schilliger, Farinelli, Fischer Roland, Giacometti, Gysi Barbara, Matter Michel, Schneider Schüttel, Wyss)	
2B 182	A200.0001	Funktionsaufwand (Globalbudget)	75 053 100			76 153 100	76 153 100	gemäss BR	Siehe auch BB Ib, Art. 2, und BB II.
							Mehrheit	Minderheit (Schilliger, Farinelli, Fischer Roland, Giacometti, Gysi Barbara, Matter Michel, Schneider Schüttel, Wyss)	
2B 185	A231.0228	Pflanzen- und Tierzucht	40 428 400			44 328 400	44 328 400	gemäss BR	Siehe auch BB Ia, Zahlungsrahmen und Art. 5, sowie BB Ib, Art. 2, und BB II.
							Mehrheit	Minderheit (Friedl Claudia, Egger Kurt, Fehlmann Rielle, Fischer Roland, Gysi Barbara, Schneider Schüttel, Trede, Wettstein, Wyss)	
2B 186	A231.0229	Qualitäts- und Absatzförderung	64 349 900			70 549 900	70 549 900	gemäss BR	Siehe auch BB Ia, Zahlungsrahmen und Art. 4, sowie BB Ib, Art. 2, und BB II.
							Mehrheit	Minderheit (Ritter, Bourgeois, Bühler, Grin, Gschwind, Guggisberg, Nicolet, Schwander, Siegenthaler, Solberger, Strupler)	
2B 187	A231.0232	Beihilfen Pflanzenbau	71 099 400			73 099 400	75 099 400		Siehe auch BB Ia, Zahlungsrahmen und Art. 4, sowie BB Ib, Art. 2, und BB II.
					Mehrheit	Minderheit (Stark, Friedli Esther, Hegglin Peter, Knecht, Reichmuth)	Mehrheit	Minderheit (Friedl Claudia, Fehlmann Rielle, Gysi Barbara, Schneider Schüttel, Trede, Wyss)	
2B 188	A231.0234	Direktzahlungen Landwirtschaft	2 757 196 700		2 784 618 100	2 812 039 500	2 812 039 500	gemäss BR	Siehe auch BB II.

				Entwurf des Bundesrates	Nachmeldung	Anträge der Finanzkommission des Ständerates	Anträge der Finanzkommission des Nationalrates	Bemerkungen
Seite Botschaft Band 1, 2A resp. 2B / Departement / Amt / Aufwandskredit (A) - Ertragsposition (E)				Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	
750 Staatssekretariat für Bildung, Forschung und Innovation							Mehrheit Minderheit (Guggisberg, Bourgeois, Götte, Grin, Gschwind, Nicolet, Ritter, Schilliger, Schwander, Siegenthaler, Sollberger, Strupler)	
2B 237	A231.0259	Pauschalbeiträge und höhere Berufsbildung		869 232 800			939 232 800	Gemeinsamer Antrag der Positionen 750/A231.0259 und 750/A231.0272. Siehe auch BB Ia, Zahlungsrahmen und Art. 4, sowie BB Ib, Art. 2, und BB II.
							Mehrheit Minderheit (Guggisberg, Bourgeois, Götte, Grin, Gschwind, Nicolet, Ritter, Schilliger, Schwander, Siegenthaler, Sollberger, Strupler)	
2B 241	A231.0272	Institutionen der Forschungsförderung		1 248 476 900			1 178 476 900	Gemeinsamer Antrag der Positionen 750/A231.0259 und 750/A231.0272. Siehe auch BB Ib, Art. 2, und BB II.
							Mehrheit Minderheit (Guggisberg, Grin, Nicolet, Schilliger, Schwander, Sollberger, Strupler)	
2B 248	A231.0269	Internationale Mobilität Bildung		54 679 300			50 000 000	Siehe auch BB II.
							Mehrheit Minderheit (Guggisberg, Götte, Grin, Nicolet, Schwander, Sollberger, Strupler)	
2B 249	A231.0270	Stipendien an ausländische Studierende in der Schweiz		9 933 000			5 000 000	Siehe auch BB II.

				Entwurf des Bundesrates	Nachmeldung	Anträge der Finanzkommission des Ständerates	Anträge der Finanzkommission des Nationalrates	Bemerkungen
Seite Botschaft Band 1, 2A resp. 2B / Departement / Amt / Aufwandskredit (A) - Ertragsposition (E)				Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	
8	EIDG. DEPARTEMENT FÜR UMWELT, VERKEHR, ENERGIE UND KOMMUNIKATION							
802	Bundesamt für Verkehr							
2B 280	A200.0001	Funktionsaufwand (Globalbudget)		76 591 800			Mehrheit Minderheit (Nicolet, Götte, Grin, Guggisberg, Schwander, Sollberger, Strupler) 71 962 300	Siehe auch BB Ib, Art. 2, und BB II.
2B 280	A236.0110	Einlage Bahninfrastrukturfonds		5 945 620 200			Mehrheit Minderheit (Nicolet, Bourgeois, Götte, Guggisberg, Ritter, Siegenthaler, Sollberger, Strupler, Tuena) 5 895 620 200	Siehe auch BB Ib, Art. 2.
2B 281	A231.0290	Regionaler Personenverkehr		1 079 526 100		Mehrheit Minderheit (Rieder, Français, Thorens Goumaz, Zanetti Roberto) 1 134 526 100	Mehrheit Minderheit (Wyss, Badertscher, Fehlmann Rielle, Friedl Claudia, Gysi Barbara, Matter Michel, Trede, Wettstein) 1 134 526 100	Siehe auch BB Ia, Verpflichtungskredite und Art. 4, und BB II.
805	Bundesamt für Energie							
2B 306	A231.0304	Programme EnergieSchweiz		38 167 000			Mehrheit Minderheit (Nicolet, Götte, Grin, Guggisberg, Sollberger, Strupler, Tuena) 25 000 000	Siehe auch BB II.

			Entwurf des Bundesrates	Nachmeldung	Anträge der Finanzkommission des Ständerates	Anträge der Finanzkommission des Nationalrates	Bemerkungen	
Seite Botschaft Band 1, 2A resp. 2B / Departement / Amt / Aufwandskredit (A) - Ertragsposition (E)			Fr.	Fr.	Fr.	Fr.		
810	Bundesamt für Umwelt							
						Mehrheit	Minderheit (Schilliger, Bourgeois, Farinelli, Götte, Grin, Guggisberg, Nicolet, Ritter, Siegenthaler, Solberger, Strupler, Tuena)	
2B 346	A200.0001	Funktionsaufwand (Globalbudget)	219 027 200			217 227 200	Siehe auch BB Ib, Art. 2, und BB II.	
						Mehrheit	Minderheit (Schilliger, Bourgeois, Farinelli, Götte, Grin, Guggisberg, Nicolet, Solberger, Strupler, Tuena)	
2B 352	A231.0319	Nationalpark	4 088 600			4 171 600	gemäss BR	Siehe auch BB II.
						Mehrheit	Minderheit (Schilliger, Fischer Roland, Giacometti, Matter Michel, Wyss)	
2B 353	A231.0323	Wildtiere und Jagd	7 308 600		11 308 600	11 308 600	gemäss BR	Siehe auch BB Ia, Verpflichtungskredite und Art. 5, sowie BB Ib, Art. 2, und BB II.
						Mehrheit	Minderheit (Schilliger, Bourgeois, Farinelli, Götte, Grin, Guggisberg, Nicolet, Solberger, Strupler, Tuena)	
2B 353	A231.0324	Fonds Landschaft Schweiz	4 900 000			0		
						Mehrheit	Minderheit (Wettstein, Andrey, Egger Kurt, Fehlmann Rielle, Fischer Roland, Friedl Claudia, Gschwind, Gysi Barbara, Matter Michel, Pasquier-Eichenberger, Schneider Schüttel)	
2B 355	A236.0123	Natur und Landschaft	97 172 900			97 712 900		
						Mehrheit	Minderheit (Schneider Schüttel, Andrey, Egger Kurt, Fehlmann Rielle, Fischer Roland, Friedl Claudia, Gysi Barbara, Matter Michel, Pasquier-Eichenberger, Wettstein, Wyss)	
2B 355	A236.0126	Revitalisierung	36 069 900			49 069 900	Siehe auch BB Ia, Verpflichtungskredite und Art. 5, sowie BB Ib, Art. 2, und BB II.	

			Früher bewilligte Verpflichtungskredite	Entwurf des Bundesrates	Anträge der Finanzkommission des Ständerates	Anträge der Finanzkommission des Nationalrates	Bemerkungen
Seite Botschaft Band 1, 2A resp. 2B / Département / Amt / Seite / Verpflichtungskredit (V) - Aufwandskredit (A)			Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	
Früher bewilligte, laufende Verpflichtungskredite							
Der Ausgabenbremse unterstellt							
8	EIDG. DEPARTEMENT FÜR UMWELT, VERKEHR, ENERGIE UND KOMMUNIKATION						
802	Bundesamt für Verkehr						
-	V0294.01 E130.0001 A231.0290	Regionaler Personenverkehr 2022-2025	4 352 200 000	-	Mehrheit Minderheit (Rieder, Français, Thorens Goumaz, Zanetti Roberto)	Mehrheit Minderheit (Wyss, Badertscher, Fehlmann Rielle, Friedl Claudia, Gysi Barbara, Matter Michel, Trede, Wettstein)	Siehe auch BB Ia, Voranschlagskredite und Art. 4, sowie BB II.
Der Ausgabenbremse nicht unterstellt							
8	EIDG. DEPARTEMENT FÜR UMWELT, VERKEHR, ENERGIE UND KOMMUNIKATION						
810	Bundesamt für Umwelt						
-	V0146.03 A231.0323	Wildtiere, Jagd, Fischerei 2020-2024	15 000 000	-	4 000 000	Mehrheit Minderheit (Schilliger, Fischer Roland, Giacometti, Matter Michel, Wyss)	Siehe auch BB Ia, Voranschlagskredite und Art. 5, sowie BB Ib, Art. 2, und BB II.
810	Bundesamt für Umwelt						
-	V0221.02 A236.0126	Revitalisierung 2020-2024	180 000 000	-		Mehrheit Minderheit (Schneider Schüttel, Andrey, Egger Kurt, Fehlmann Rielle, Fischer Roland, Friedl Claudia, Gysi Barbara, Matter Michel, Pasquier- Eichenberger, Wettstein, Wyss)	Siehe auch BB Ia, Voranschlagskredite und Art. 5, sowie BB Ib, Art. 2, und BB II.

Seite Botschaft Band 1, 2A resp. 2B / Departement / Amt / Seite / Zahlungsrahmen (Z) - Aufwandkredit (A)		Früher bewilligte Zahlungsrahmen	Entwurf des Bundesrates	Anträge der Finanzkommission des Ständerates	Anträge der Finanzkommission des Nationalrates	Bemerkungen
		Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	
Früher bewilligte, laufende Zahlungsrahmen						
Der Ausgabenbremse unterstellt						
7	EIDG. DEPARTEMENT FÜR WIRTSCHAFT, BILDUNG UND FORSCHUNG					
701	Generalsekretariat WBF					
				Mehrheit	Mehrheit	
				Minderheit (Ettlin Erich, Thorens Goumaz, Zanetti Roberto)	Minderheit (Fehlmann Rielle, Andrey, Egger Kurt, Friedl Claudia, Gysi Barbara, Schneider Schüttel, Trede, Wettstein, Wyss)	
-	Z0014.04 A202.0134 A231.0181	Bereich der Eidg. Techn. Hochschulen (ETH -Bereich) 2021-2024	10 810 700 000	-	25 000 000	Siehe auch BB Ia, Voranschlagskredite und Art. 4.
708	Bundesamt für Landwirtschaft					
					Mehrheit	
					Minderheit (Friedl Claudia, Egger Kurt, Fehlmann Rielle, Fischer Roland, Gysi Barbara, Schneider Schüttel, Trede, Wettstein, Wyss)	
					Minderheit (Ritter, Bourgeois, Bühler, Grin, Gschwind, Guggisberg, Nicolet, Schwander, Siegenthaler, Sollberger, Strupler)	
-	Z0023.05 A231.0229 A231.0230 A231.0231 A231.0232 A231.0382	Produktion und Absatz 2022-2025	2 222 200 000	-	12 400 000	Siehe auch BB Ia, Voranschlagskredite und Art. 4, BB Ib, Art. 2, sowie BB II.
				(A231.0229 Qualitäts- und Absatzförderung: 12 400 000 und A231.0232 Beihilfen Pflanzenbau: 4 000 000)	streichen A231.0229 Qualitäts- und Absatzförderung: 12 400 000 A231.0232 Beihilfen Pflanzenbau: 8 000 000	
750	Staatssekretariat für Bildung, Forschung und Innovation					
					Mehrheit	
					Minderheit (Guggisberg, Bourgeois, Götte, Grin, Gschwind, Nicolet, Ritter, Schilliger, Schwander, Siegenthaler, Sollberger, Strupler)	
-	Z0018.04 A231.0259	Finanzierung der Berufsbildung 2021-2024	3 468 900 000	-	70 000 000	Siehe auch BB Ia, Voranschlagskredite und Art. 4, BB Ib, Art. 2, sowie BB II.

		Früher bewilligte Zahlungsrahmen	Entwurf des Bundesrates	Anträge der Finanzkommission des Ständerates	Anträge der Finanzkommission des Nationalrates	Bemerkungen
Seite Botschaft Band 1, 2A resp. 2B / Departement / Amt / Seite / Zahlungsrahmen (Z) - Aufwandkredit (A)		Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	
Der Ausgabenbremse nicht unterstellt						
7	EIDG. DEPARTEMENT FÜR WIRTSCHAFT, BILDUNG UND FORSCHUNG					
708	Bundesamt für Landwirtschaft					
Z0022.05						
A231.0224						
A231.0228						
A235.0102						
A235.0103						
A236.0105						
-	Produktionsgrundlagen 2022-2025	552 000 000	-	7 800 000	Mehrheit 7 800 000 Minderheit (Schilliger, Farinelli, Fischer Roland, Giacometti, Gysi Barbara, Matter Michel, Schneider Schüttel, Wyss) gemäss BR	Siehe auch BB Ia, Voranschlagskredite und Art. 5, BB Ib, Art. 2, sowie BB II.

Bundesbeschluss Ia über den Voranschlag für das Jahr 2024

vom ... Dezember 2023

*Die Bundesversammlung der Schweizerischen
Eidgenossenschaft,*

gestützt auf die Artikel 126 und 167 der Bundesverfassung¹,
nach Einsicht in die Botschaft des Bundesrates vom
23. August 2023²,

(...)

23. August 2023², und in die
Nachmeldung des Bundesrates
vom 29. September 2023,

beschliesst:

Art. 1 Erfolgsrechnung

¹Die budgetierten Aufwände und Erträge der
Schweizerischen Eidgenossenschaft für das Jahr 2024
werden genehmigt.

²Die budgetierte Erfolgsrechnung schliesst ab mit:

	Franken				
a. Aufwänden von	83 819 945 700	... 83 809 689 500	...83 823 218 100	...83 825 961 200	
b. Erträgen von	83 528 722 400	... 83 532 622 400		...83 540 122 400	
c. einem Jahresergebnis von	-291 223 300	... -277 067 100	...-290 595 700	...-285 838 800	

¹ SR 101

² Im BBI nicht veröffentlicht

Art. 2 Investitionsrechnung

¹Die budgetierten Investitionsausgaben und Investitionseinnahmen der Schweizerischen Eidgenossenschaft für das Jahr 2024 werden genehmigt.

²Die budgetierte Investitionsrechnung schliesst ab mit:

	Franken			
a.	Investitionsausgaben von	10 537 756 400	... 10 535 356 400	...10 525 356 400
b.	Investitionseinnahmen von	1 034 634 600		
c.	Nettoinvestitionen von	9 503 121 800	... 9 500 721 800	...9 490 721 800

**Art. 3 Höchstzulässige Ausgaben gemäss
Schuldenbremse**

¹Dem Voranschlag wird nach Artikel 126 Absatz 2 der Bundesverfassung (BV) ein Höchstbetrag für die Gesamtausgaben von 83 337 542 598 Franken zu Grunde gelegt.
... von 83 341 465 998
Franken ...

²Dieser Betrag wird nach Artikel 126 Absatz 3 BV um den ausserordentlichen Zahlungsbedarf von 6 358 352 200 Franken auf 89 695 894 798 Franken erhöht.
... auf 89 699 818 198
Franken erhöht.

³Die Gesamtausgaben gemäss Erfolgs- und Investitionsrechnung belaufen sich auf 89 691 796 100 Franken. Sie unterschreiten die höchstzulässigen Ausgaben gemäss Absatz 2 um 4 098 698 Franken.
... auf 89 681 539 900
Franken.
... um 18 278 298 Franken.

*Art. 3 ▼ Ausserordentlicher
Zahlungsbedarf*

... auf 89 685 068 500
Franken.
... um 14 749 698 Franken.

*Art. 3 ▼ Ausserordentlicher
Zahlungsbedarf*

... von 83 349 010 998 Franken

... auf 89 707 363 198 Franken

... auf 89 697 811 600
Franken.
... um 9 551 598 Franken.

**Art. 4 Der Ausgabenbremse unterstellte
Verpflichtungskredite und Zahlungsrahmen**

¹Folgende Verpflichtungskredite werden gemäss
besonderem Verzeichnis bewilligt:

	Franken
a. Institutionelle und finanzielle Voraussetzungen	58 900 000
b. Sicherheit	209 610 000
c. Immobilienvorhaben ETH (Bauten unter 10 Mio. Fr.)	130 000 000
d. Soziale Wohlfahrt	248 800 000
e. Verkehr	337 000 000
f. Umwelt und Raumordnung	286 500 000

²Folgender Zahlungsrahmen wird gemäss besonderem
Verzeichnis bewilligt:

	Franken
a. Institutionelle und finanzielle Voraussetzungen	116 000 000

**Art. 4 Der Ausgabenbremse
unterstellte
Verpflichtungskredite und
Zahlungsrahmen**

Art. 4 ▼ Ausgabenbremse

² Folgende Zahlungsrahmen werden
gemäss besonderen Verzeichnissen
bewilligt:

b. Landwirtschaft und Ernährung	...16 400 000
---------------------------------	---------------

**Art. 4 Der Ausgabenbremse
unterstellte
Verpflichtungskredite und
Zahlungsrahmen**

Art. 4 ▼ Ausgabenbremse

b. Landwirtschaft und Ernährung	...12 400 000
---------------------------------	---------------

Siehe auch BB Ia,
Voranschlagskredite und
Zahlungsrahmen.

**Art. 5 Nicht der Ausgabenbremse unterstellte
Verpflichtungskredite**

¹ Folgende Verpflichtungskredite werden gemäss
besonderem Verzeichnis bewilligt:

	Franken
a. Beziehungen zum Ausland – Internationale Zusammenarbeit	10 076 700
b. Bauprogramm 2024 des ETH-Bereichs (Einzelvorhaben)	12 100 000

² Die Geltungsdauer der nachfolgenden Bundesbeschlüsse
wird ohne Mittelaufstockung wie folgt erstreckt:

- a. Bundesbeschluss vom 18. September 2018³ über
familienergänzende Kinderbetreuung, erstreckt am
8. Dezember 2022⁴, um ein Jahr bis zum 31.
Dezember 2025;

³ BBl 2019 1125

⁴ Im BBl nicht veröffentlicht

**Art. 5 Nicht der Ausgabenbremse
unterstellte
Verpflichtungskredite und
Zahlungsrahmen**

c. Umwelt und Raumordnung
...4 000 000

^{1bis} Folgender Zahlungsrahmen wird
gemäss besonderen Verzeichnissen
bewilligt:

a. Landwirtschaft und Ernährung
...7 800 000

c. Umwelt und Raumordnung
...4 000 000

a. Landwirtschaft und Ernährung
...7 800 000

Siehe auch BB Ia,
Voranschlags- und
Verpflichtungskredite.

Siehe auch BB Ia,
Voranschlagskredite und
Zahlungsrahmen.

- b. Bundesbeschluss vom 2. Mai 2017⁵ über neue Finanzhilfen für familienergänzende Kinderbetreuung, aufgestockt am 7. Juni 2021⁶, erstreckt am 8. Dezember 2022⁷, um eineinhalb Jahre bis zum 31. Dezember 2025.

Art. 6 Kreditverschiebungen durch den Bundesrat

Der Bundesrat wird für die Abgabe von Sanitätsmaterialien zugunsten von Entwicklungsländern und Ländern der humanitären Hilfe ermächtigt, Kreditverschiebungen vom Voranschlagskredit «Covid: Beschaffung Sanitätsmaterial» zum Voranschlagskredit «Covid: Humanitäre Hilfe» vorzunehmen.

Art. 7 Kreditverschiebungen im verwaltungseigenen Bereich

¹ Die Verwaltung wird ermächtigt, Kreditverschiebungen zwischen Globalbudgets, zwischen Globalbudgets und Einzelkrediten sowie zwischen Einzelkrediten vorzunehmen.

² Durch die Kreditverschiebungen dürfen Globalbudgets oder Einzelkredite von weniger als 20 Millionen Franken zulasten eines anderen Voranschlagskredits um bis zu 1 Million Franken erhöht werden. Globalbudgets und Einzelkredite von mehr als 20 Millionen Franken dürfen zulasten anderer Voranschlagskredite um höchstens 5 Prozent des bewilligten Voranschlagskredits erhöht werden.

⁵ BBl 2018 3043

⁶ Im BBl nicht veröffentlicht

⁷ Im BBl nicht veröffentlicht

Art. 8 Übrige Kreditverschiebungen

¹ Das EDA (DEZA) wird ermächtigt, Kreditverschiebungen zwischen dem Aufwand für das Schweizerische Korps für Humanitäre Hilfe (Globalbudget Funktionsaufwand) und dem Voranschlagskredit «Humanitäre Aktionen» vorzunehmen. Diese dürfen den Betrag von 7 Millionen Franken nicht überschreiten.

² Das EDA (Politische Direktion) wird ermächtigt, Kreditverschiebungen zwischen dem Aufwand für den Expertenpool für zivile Friedensförderung (Globalbudget, Funktionsaufwand) und dem Voranschlagskredit «Zivile Konfliktbearbeitung und Menschenrechte» vorzunehmen. Diese dürfen den Betrag von 3 Millionen Franken nicht überschreiten.

³ Das EDA (DEZA) wird ermächtigt, Kreditverschiebungen zwischen den Voranschlagskrediten «Entwicklungszusammenarbeit (bilateral)», «Beiträge an multilaterale Organisationen» und «Humanitäre Aktionen» vorzunehmen. Diese dürfen insgesamt den Betrag von 30 Millionen Franken nicht überschreiten.

⁴ Das EDA (DEZA) wird ermächtigt, Kreditverschiebungen zwischen den Voranschlagskrediten «Humanitäre Aktionen», «Entwicklungszusammenarbeit, Länder des Ostens» und «Beiträge an multilaterale Organisationen» vorzunehmen. Die Kreditverschiebungen dürfen nur für die Ukraine und Region vorgenommen werden und dürfen insgesamt den Betrag von 40 Millionen Franken nicht überschreiten.

⁵ Das EDA (DEZA) wird ermächtigt, Kreditverschiebungen zwischen den Voranschlagskrediten «Darlehen und Beteiligungen Internationale Zusammenarbeit», «Investitionsbeiträge Internationale Zusammenarbeit» und «Entwicklungszusammenarbeit (bilateral)» vorzunehmen. Diese dürfen den Betrag von insgesamt 2,5 Millionen Franken nicht überschreiten.

⁶ Das EFD (GS) wird ermächtigt, Kreditverschiebungen zwischen dem Voranschlagskredit Agenda DVS und den Voranschlagskrediten im Eigenbereich des Bundes vorzunehmen. Diese dürfen den Betrag von 12,6 Millionen Franken nicht übersteigen.

⁷ Das WBF (GS) und das EFD (BBL) werden ermächtigt Kreditverschiebungen zwischen dem Kredit «Investitionen ETH-Bauten» (BBL) und dem «Finanzierungsbeitrag an ETH-Bereich» (GS-WBF) vorzunehmen. Diese dürfen 20 Prozent des bewilligten Einzelkredits für ETH-Bauten nicht überschreiten.

⁸ Das WBF (GS) wird ermächtigt, für den Rückkauf des SwissTech Convention Centers (STCC) eine zusätzliche Kreditverschiebung in der Höhe von 146 Millionen vom Finanzierungsbeitrag an den ETH-Bereich (GS-WBF) in den Investitionskredit für ETH-Bauten (BBL) vorzunehmen.

⁹ Das WBF (SECO) wird ermächtigt, Kreditverschiebungen zwischen den Voranschlagskrediten «Darlehen und Beteiligungen Entwicklungsländer», «Investitionsbeiträge Entwicklungsländer» und «Wirtschaftliche Entwicklungszusammenarbeit (bilateral)» vorzunehmen. Diese dürfen den Betrag von insgesamt 9,5 Millionen Franken nicht überschreiten.

**Art. 9 Kreditverschiebungen im Bauprogramm
 2024 des ETH-Bereichs**

¹ Das WBF (GS) wird ermächtigt, zwischen den Verpflichtungskrediten nach Artikel 4 Absatz 1 Buchstabe c sowie Artikel 5 Absatz 1 Buchstabe b Verschiebungen vorzunehmen.

² Die Kreditverschiebungen dürfen 10 Prozent des zu erhöhenden Kreditbetrages nicht überschreiten.

Art. 10 Kreditüberschreitungen gemäss Artikel 36**Absatz 4 FHG**

¹ Folgende Kredite dürfen ohne Einschränkung
überschritten werden:

316 BAG	A231.0215	Versicherungsleistungen Militärversicherung
316 BAG	A231.0217	Leistungsaushilfe KUV (Teil Zinskosten)
316 BAG	A231.0219	Genossenschaftsbeitrag an Nagra
500 GS-VBS	A202.0103	Nicht versicherte Risiken
601 EFV	A240.0101	Passivzinsen
601 EFV	A202.0115	Nicht versicherte Risiken
605 ESTV	A240.0103	Vergütungszinsen Steuern und Abgaben
606 BAZG	A240.0104	Finanzaufwand
614 EPA	A202.0157	Einlage Rückstellungen Vorsorgeaufwand IPSAS 39
614 EPA	A202.xxxx	Sanierungsbeiträge geschlossene Vorsorgewerke
725 BWO	A231.0236	Zusatzverbilligungen Mietzinsen
803 BAZL	A231.0302	Einlage Rückstellungen Eurocontrol Pension Fund
810 BAFU	A240.0105	Zinsen auf CO ₂ -Abgabe Brennstoffe

² Folgende Kredite dürfen überschritten werden, wenn der Mehrbedarf auf ein Mengenwachstum bzw. auf höhere Zinsen zurückzuführen ist:

402 BJ	A231.0365	Wiedergutmachung Opfer Zwangsmassnahmen
420 SEM	A231.0152	Asylsuchende: Verfahrensaufwand
420 SEM	A231.0153	Sozialhilfe Asylsuchende, vorl. Aufgenommene, Flüchtlinge
420 SEM	A231.0159	Integrationsmassnahmen Ausländer
420 SEM	A290.0144	Ukraine: Beiträge an Kantone
606 BAZG	A202.0123	Aufwandentschädigung Bezug der Nationalstrassenabgabe
606 BAZG	A202.0124	Aufwandentschädigung Bezug der Schwerverkehrsabgabe

³ Pflichtbeiträge an internationale Organisationen dürfen um 10 Prozent, maximal aber 3 Millionen überschritten werden, wenn die zuständige Verwaltungseinheit eine Erhöhung nicht beeinflussen kann.

Art. 11 Änderung anderer Erlasse

Die nachstehenden Erlasse werden wie folgt geändert.

1. Bundesbeschluss vom 21. September 2020⁸ über die Finanzierung der Entwicklungszusammen- arbeit und der humanitären Hilfe in den Jahren 2021–2024

Art. 1 Abs. 6

⁶ Für die Ukraine und Region kann die Direktion für
Entwicklung und Zusammenarbeit Kreditverschiebungen
zwischen den Verpflichtungskrediten nach Absatz 2
Buchstaben a und b und dem Verpflichtungskredit nach
Artikel 1 Absatz 1 des Bundesbeschlusses vom 21.
September 2020⁹ über die Finanzierung der
Entwicklungszusammenarbeit in den Staaten Osteuropas in
den Jahren 2021–2024 in der Höhe von insgesamt
höchstens 40 Millionen Franken vornehmen.

⁸ BBl 2020 8621

⁹ BBl 2020 8619

2. Bundesbeschluss vom 21. September 2020¹⁰ über die Finanzierung der Entwicklungszusammenarbeit in den Staaten Osteuropas in den Jahren 2021–2024

Art. 1 Abs. 4

⁴ Für die Ukraine und Region kann die Direktion für Entwicklung und Zusammenarbeit Kreditverschiebungen zwischen dem Verpflichtungskredit nach Absatz 1 und den Verpflichtungskrediten nach Artikel 1 Absatz 2 Buchstaben a und b des Bundesbeschluss vom 21. September 2020 über die Finanzierung der Entwicklungszusammenarbeit und der humanitären Hilfe in den Jahren 2021–2024 in der Höhe von insgesamt höchstens 40 Millionen Franken vornehmen.

3. Bundesbeschluss vom 8. Dezember 2021¹¹ über Finanzhilfen an Sportanlagen von nationaler Bedeutung 2022-2027 (NASAK 5)

Art. 1

Für Finanzhilfen an den Bau von Sportanlagen von nationaler Bedeutung wird unter dem Vorbehalt, dass die jeweiligen Projekte die NASAK-Kriterien erfüllen, ein Verpflichtungskredit im Umfang von 59,1 Millionen Franken bewilligt.

¹⁰ BBl 2020 8619

¹¹ BBl 2022 305

Art. 2

Das Eidgenössische Departement für Verteidigung, Bevölkerungsschutz und Sport wird ermächtigt, für die einzelnen Sportartenbereiche (Wassersport, Eissport, Turnsport, Schwimmsport, Rasensport, Schneesport, Ballsport, polysportive Anlagen/Sportzentren und weitere Sportanlagen von nationaler Bedeutung) aus dem Verpflichtungskredit die jeweiligen Tranchen festzulegen. Es berücksichtigt dabei die bisher in Artikel 1 des Bundesbeschlusses vom 8. Dezember 2021 genannten Sportartenbereiche/Projekte.

Art. 3

Aufgehoben

**4. Bundesbeschluss Ia vom 16. Dezember 2020¹²
über den Voranschlag für das Jahr 2021**

Art. 7 Abs. 1 Bst. a

¹ Folgender Verpflichtungskredit wird gemäss besonderem Verzeichnis bewilligt:

	Franken
a. Sicherheit	748 549 800

¹² BBl 2022 806

**5. Bundesbeschluss vom 8. Dezember 2020¹³ über
den Zahlungsrahmen für die Finanzierung des
Betriebs und Substanzerhalts der
Bahninfrastruktur und der Systemaufgaben in
diesem Bereich in den Jahren 2021-2024**

Art. 1

Für die Finanzierung des Betriebs und Substanzerhalts der
Bahninfrastruktur und der Systemaufgaben in diesem
Bereich in den Jahren 2021–2024 wird ein Zahlungsrahmen
von 14 765 Millionen Franken bewilligt.

Art. 2

Aus dem Zahlungsrahmen können 515 Millionen Franken
für die Finanzierung der Systemaufgaben im Bereich der
Bahninfrastruktur eingesetzt werden.

Art. 12 Schlussbestimmung

Dieser Beschluss untersteht nicht dem Referendum.

¹³ BBl 2020 10063

Bundesbeschluss Ib
über die Planungsgrössen im Voranschlag für
das Jahr 2024

vom ... Dezember 2023

Die Bundesversammlung der Schweizerischen

Eidgenossenschaft,

gestützt auf die Artikel 126 und 167 der Bundesverfassung¹,
nach Einsicht in die Botschaft des Bundesrates vom 23. August
2023² und in die Nachmeldung des Bundesrates vom
29. September 2023,

beschliesst:

Art. 1 Finanzielle Planungsgrössen sowie Ziele,
Messgrössen und Sollwerte zu Leistungsgruppen

Für die im Anhang 1 aufgeführten Leistungsgruppen werden
finanzielle Planungsgrössen sowie Ziele, Messgrössen und
Sollwerte nach Artikel 29 Absatz 2 des Finanzhaushaltgesetzes
vom 7. Oktober 2005³ festgelegt.

streichen

streichen

¹ SR 101

² Im BBl nicht veröffentlicht

³ SR 611.0

Art. 2 Rahmenbedingungen der Kreditverwendung

Für die im Anhang 2 aufgeführten Voranschlagskredite werden Rahmenbedingungen der Kreditverwendung nach Artikel 25 Absatz 3 des Parlamentsgesetzes vom 13. Dezember 2002⁴ festgelegt.

Art. 3 Schlussbestimmung

Dieser Beschluss untersteht nicht dem Referendum.

⁴ SR 171.10

Anhang 2 (Art. 2)

Rahmenbedingungen der Kreditverwendung

BEHÖRDEN UND GERICHTE

101 Bundesversammlung

A200.0001 Funktionsaufwand (Globalbudget)

Parlamentsdienste

Die Kürzung dieses Kredits um 1 000 000 Franken ist durch Verzicht der geplanten zeitlichen Ausdehnung der Bundeshausbewachung zu vollziehen.

Siehe auch BB Ia,
Voranschlagskredite.

101 Bundesversammlung

A202.0102 Parlament

Mehrheit

Minderheit

(Strupler, Bourgeois, Farinelli, Giacometti,
Götte, Grin, Guggisberg, Nicolet, Ritter,
Schilliger, Sollberger)

Die Kürzung dieses Kredits um 320 000
Franken ist bei den Entschädigungen für
Sessionen, Kommissionen und Delegationen
des Parlaments zu vollziehen.

Siehe auch BB Ia,
Voranschlagskredite, und
BB II.

EIDG. DEPARTEMENT DES INNERN

303 Eidg. Büro für die Gleichstellung von Frau und Mann

A200.0001 Funktionsaufwand (Globalbudget)

Mehrheit

Minderheit

(Götte, Grin, Guggisberg, Nicolet,
Sollberger, Strupler, Tuena)

Die Kürzung dieses Kredits um 2 246 800
Franken ist im Personalaufwand zu
vollziehen.

Siehe auch BB Ia,
Voranschlagskredite.

316 Bundesamt für Gesundheit

A200.0001 Funktionsaufwand (Globalbudget)

Mehrheit

Minderheit

(Nicolet, Götte, Grin, Guggisberg,
Sollberger, Strupler, Tuena)

Die Kürzung dieses Kredits um 7 644 900
Franken ist im Personalaufwand zu
vollziehen.

Siehe auch BB Ia,
Voranschlagskredite.

**341 Bundesamt für Lebensmittelsicherheit und
Veterinärwesen**

A200.0001 Funktionsaufwand (Globalbudget)

Mehrheit

Minderheit

(Wettstein, Andrey, Egger Kurt, Fehlmann
Rielle, Fischer Roland, Friedl Claudia, Gysi
Barbara, Matter Michel, Schneider Schüttel,
Trede, Wyss)

Die zusätzlichen Mittel in der Höhe
von 500 000 Franken sind für mehr Personal
für die Prüfung der Zulassung von
Pflanzenschutzmittel einzusetzen.

Siehe auch BB Ia,
Voranschlagskredite.

EIDG. JUSTIZ- UND POLIZEIDEPARTEMENT

403 Bundesamt für Polizei

**A231.0151 Übrige Abgeltungen an Kantone und
Nationale Organisationen**

Mehrheit

Minderheit

(Wyss, Andrey, Fehlmann Rielle, Fischer
Roland, Friedl Claudia, Gysi Barbara, Matter
Michel, Schneider Schüttel, Trede, Wettstein)

Die zusätzlichen Mitteln in der Höhe
von 2 500 000 Franken sind zugunsten der
Sicherheit von (religiösen) Minderheiten
einzusetzen.

Siehe auch BB Ia,
Voranschlagskredite,
und BB II.

EIDG. FINANZDEPARTEMENT

605 Eidgenössische Steuerverwaltung

A200.0001 Funktionsaufwand (Globalbudget)

Die zusätzlichen Mittel in der Höhe von 2 100 000 Franken
sind für die Schaffung von zusätzlichen Stellen für Kontrollen
im Bereich der Mehrwertsteuer einzusetzen.

Siehe auch BB Ia,
Voranschlagskredite,
und BB II.

**EIDG. DEPARTEMENT FÜR WIRTSCHAFT,
BILDUNG UND FORSCHUNG**

708 Bundesamt für Landwirtschaft

A200.0001 Funktionsaufwand (Globalbudget)

Mehrheit

Minderheit

(Stark, Hegglin Peter, Reichmuth,
Thorens Goumaz, Zanetti Roberto)

Die zusätzlichen Mittel in der Höhe
von 1 100 000 Franken sind wie
folgt einzusetzen:

- 500 000 Franken für die Unter-
stützung von praxisorientierten
Projekten für den nachhaltigen
Pflanzenschutz;
- 600 000 Franken für eine
Stellenaufstockung im
Eidgenössischen Pflanzenschutz-
dienst zwecks Eindämmung der
Ausbreitung von Quarantäne-
organismen.

**EIDG. DEPARTEMENT FÜR WIRTSCHAFT, BILDUNG
UND FORSCHUNG**

708 Bundesamt für Landwirtschaft

A200.0001 Funktionsaufwand (Globalbudget)

Mehrheit

Minderheit

(Schilliger, Farinelli, Fischer
Roland, Giacometti, Gysi
Barbara, Matter Michel,
Schneider Schüttel, Wyss)

Die zusätzlichen Mittel in der Höhe
von 1 100 000 Franken sind wie
folgt einzusetzen:

- 500 000 Franken für die Unter-
stützung von praxisorientierten
Projekten für den nachhaltigen
Pflanzenschutz;
- 600 000 Franken für eine
Stellenaufstockung im
Eidgenössischen Pflanzenschutz-
dienst zwecks Eindämmung der
Ausbreitung von Quarantäne-
organismen.

streichen

Siehe auch BB Ia,
Voranschlagskredite,
und BB II.

708 Bundesamt für Landwirtschaft
A231.0228 Pflanzen- und Tierzucht

Die zusätzlichen Mittel in der Höhe von 3 900 000 Franken sind zugunsten der Tierzucht und der Erhaltung der Schweizer Tierrassen einzusetzen.

708 Bundesamt für Landwirtschaft
A231.0228 Pflanzen- und Tierzucht

Mehrheit

Die zusätzlichen Mittel in der Höhe von 3 900 000 Franken sind zugunsten der Tierzucht und der Erhaltung der Schweizer Tierrassen einzusetzen.

Minderheit

(Schilliger, Farinelli, Fischer
Roland, Giacometti, Gysi
Barbara, Matter Michel,
Schneider Schüttel, Wyss)

streichen

Siehe auch BB Ia,
Voranschlagskredite,
Zahlungsrahmen und Art. 5,
sowie BB II.

708 Bundesamt für Landwirtschaft

A231.0229 Qualitäts- und Absatzförderung

Die zusätzlichen Mittel in der Höhe von 6 200 000 Franken sind zugunsten der Förderung des Absatzes von Schweizer Wein einzusetzen.

708 Bundesamt für Landwirtschaft

A231.0229 Qualitäts- und Absatzförderung

Mehrheit

Minderheit

Minderheit II

(Friedl Claudia, Egger Kurt, Fehlmann Rielle, Fischer Roland, Gysi Barbara, Schneider Schüttel, Trede, Wettstein, Wyss)

(Wettstein, Andrey, Egger Kurt, Fehlmann Rielle, Fischer Roland, Friedl Claudia, Gysi Barbara, Schneider Schüttel, Trede, Wyss)

Die zusätzlichen Mittel in der Höhe von 6 200 000 Franken sind zugunsten der Förderung des Absatzes von Schweizer Wein einzusetzen.

streichen

Die zusätzlichen Mittel in der Höhe von 6 200 000 Franken sind zugunsten der Förderung des Absatzes von Schweizer Wein, welcher die Qualitätskriterien von Bio Suisse erfüllt, einzusetzen.

Siehe auch BB Ia, Voranschlagskredite, Zahlungsrahmen und Art. 4, sowie BB II.

708 Bundesamt für Landwirtschaft
A231.0232 Beihilfen Pflanzenbau

Die zusätzlichen Mittel in der Höhe von 2 000 000 Franken sind zugunsten der Produktion von Zuckerrüben zur Zuckerherstellung einzusetzen.

708 Bundesamt für Landwirtschaft
A231.0232 Beihilfen Pflanzenbau

Mehrheit

Minderheit

(Ritter, Bourgeois, Bühler, Grin, Gschwind, Guggisberg, Nicolet, Schwander, Siegenthaler, Sollberger, Strupler)

Die zusätzlichen Mittel in der Höhe von 4 000 000 Franken sind zugunsten der Produktion von Zuckerrüben zur Zuckerherstellung einzusetzen.

Siehe auch BB Ia, Voranschlagskredite, Zahlungsrahmen und Art. 4, sowie BB II.

750 Staatssekretariat für Bildung und Forschung
A231.0259 Pauschalbeiträge und höhere Berufsbildung

Mehrheit

Minderheit

(Guggisberg, Bourgeois, Götte, Grin, Gschwind, Nicolet, Ritter, Schilliger, Schwander, Siegenthaler, Sollberger, Strupler)

Die zusätzlichen Mittel in der Höhe von 70 000 000 Franken sind zur Unterstützung der Lehrbetriebe einzusetzen.

Gemeinsamer Antrag der Positionen 750/A231.0259 und 750/A231.0272.
Siehe auch BB Ia, Voranschlagskredite, Zahlungsrahmen und Art. 4, sowie BB II

**EIDG. DEPARTEMENT FÜR UMWELT,
VERKEHR, ENERGIE UND KOMMUNIKATION**

**750 Staatssekretariat für Bildung und Forschung
A231.0272 Institutionen der Forschungsförderung**

Mehrheit

Minderheit

(Guggisberg, Bourgeois, Götte, Grin,
Gschwind, Nicolet, Ritter, Schilliger,
Schwander, Siegenthaler, Sollberger,
Strupler)

Die Kürzung dieses Kredits um 70 000 000
Franken ist im Bereich der Geistes- und
Sozialwissenschaften zu vollziehen.

Gemeinsamer Antrag der
Positionen 750/A231.0259
und 750/A231.0272.
Siehe auch BB Ia,
Voranschlagskredite, sowie
BB II

**EIDG. DEPARTEMENT FÜR UMWELT, VERKEHR,
ENERGIE UND KOMMUNIKATION**

**802 Bundesamt für Verkehr
A200.0001 Funktionsaufwand (Globalbudget)**

Mehrheit

Minderheit

(Nicolet, Götte, Grin,
Guggisberg, Schwander,
Sollberger, Strupler)

Die Kürzung dieses Kredits um
4 629 500 Franken ist im
Personalaufwand zu vollziehen.

Siehe auch BB Ia,
Voranschlagskredite, und BB
II.

		802 Bundesamt für Verkehr A236.0110 Einlage Bahninfrastrukturfonds
	Mehrheit	Minderheit (Nicolet, Bourgeois, Götte, Guggisberg, Ritter, Siegenthaler, Sollberger, Strupler, Tuena) Die Kürzung dieses Kredits um 50 000 000 Franken ist durch eine Senkung des Anteils Leistungsabhängige Schwerverkehrsabgabe (LSVA) zu vollziehen.
		810 Bundesamt für Umwelt A200.0001 Funktionsaufwand (Globalbudget)
	Mehrheit	Minderheit (Schilliger, Bourgeois, Farinelli, Götte, Grin, Guggisberg, Nicolet, Ritter, Siegenthaler, Sollberger, Strupler, Tuena) Die Kürzung dieses Kredits um 1 800 000 Franken ist im Personalaufwand zu vollziehen.

Siehe auch BB Ia,
Voranschlagskredite.

Siehe auch BB Ia,
Voranschlagskredite, und BB
II.

**810 Bundesamt für Umwelt
A231.0323 Wildtiere und Jagd**

Die zusätzlichen Mittel in der Höhe von 4 000 000 Franken sind für Herdenschutzmassnahmen einzusetzen.

**810 Bundesamt für Umwelt
A231.0323 Wildtiere und Jagd**

Mehrheit

Die zusätzlichen Mittel in der Höhe von 4 000 000 Franken sind für Herdenschutzmassnahmen einzusetzen.

Minderheit

(Schilliger, Fischer Roland, Giacometti, Matter Michel, Wyss)

streichen

Siehe auch BB Ia, Voranschlags-, Verpflichtungskredite und Art. 5, sowie BB II.

**810 Bundesamt für Umwelt
A236.0126 Revitalisierung**

Mehrheit

Minderheit

(Schneider Schüttel, Andrey, Egger Kurt, Fehlmann Rielle, Fischer Roland, Friedl Claudia, Gysi Barbara, Matter Michel, Pasquier-Eichenberger, Wettstein, Wyss)

Die zusätzlichen Mittel in der Höhe von 13 000 000 Franken sind zugunsten der Revitalisierung von Gewässern einzusetzen.

Siehe auch BB Ia, Voranschlags-, Verpflichtungskredite und Art. 5, sowie BB II.

Bundesbeschluss II

über den Finanzplan für die Jahre 2025–2027

vom ... Dezember 2023

Die Bundesversammlung der Schweizerischen Eidgenossenschaft,
gestützt auf die Artikel 126 und 167 der Bundesverfassung¹,
und auf Artikel 143 des Parlamentsgesetzes vom 13. Dezember 2002²,
und auf Artikel 10 Absatz 2 des Bundesgesetzes vom 30. September
2016³, über den Fonds für die Nationalstrassen und den
Agglomerationsverkehr,
sowie auf Artikel 4 Absatz 1 des Bundesgesetzes über den Fonds zur
Finanzierung der Eisenbahninfrastruktur vom 21. Juni 2013⁴,
nach Einsicht in die Botschaft des Bundesrates vom 23. August 2023⁵,

beschliesst:

Art. 1 Finanzplan 2025-2027

Der Finanzplan der Schweizerischen Eidgenossenschaft für die Jahre
2025–2027 wird zur Kenntnis genommen.

Art. 2 Änderungsaufträge für den Voranschlag 2025 mit integriertem Aufgaben- und Finanzplan 2026–2028

Dem Bundesrat werden die folgenden Aufträge für die Änderung des
Finanzplans erteilt:

¹ SR 101

² SR 171.10

³ SR 725.13

⁴ SR 742.140

⁵ Im BBI nicht veröffentlicht

BEHÖRDEN UND GERICHTE

101 Bundesversammlung
Laufende Ausgaben
(Band 2A, S.7)

2025: 116 977 100
2026: 115 777 100
2027: 115 777 100

a.

2025: 114 841 100
2026: 113 641 100
2027: 113 636 100

Mehrheit

Minderheit

(Strupler, Bourgeois, Farinelli, Götte, Grin,
Guggisberg, Nicolet, Sollberger, Tuena)

a.

2025: 114 841 100
2026: 113 641 100
2027: 113 636 100

Siehe auch BB Ia,
Voranschlagskredite.

101 Bundesversammlung
A202.0102 Parlament
(Band 2A, S.9)

2025: 47 166 100
2026: 47 046 100
2027: 47 046 100

Mehrheit

Minderheit

(Strupler, Bourgeois, Farinelli, Giacometti,
Götte, Grin, Guggisberg, Nicolet, Ritter,
Schilliger, Sollberger)

b.

2025: 46 846 100
2026: 46 726 100
2027: 46 726 100

Die Kürzung dieses Kredits um jährlich
320 000 Franken ist bei den Entschädi-
gungen für Sessionen, Kommissionen und
Delegationen des Parlaments zu vollziehen.

Siehe auch BB Ia,
Voranschlagskredite, und
BB Ib, Art. 2.

*105 Bundesgericht
Laufende Ausgaben
(Band 2A, S. 23)*

2025: 118 335 800
2026: 117 725 800
2027: 117 370 800

b.

2025: 116 719 500
2026: 116 103 500
2027: 115 745 500

Siehe auch BB Ia,
Voranschlagskredite.

*108 Bundesverwaltungsgericht
Laufende Ausgaben
(Band 2A, S. 37)*

2025: 97 947 500
2026: 96 916 100
2027: 97 491 100

c.

2025: 96 653 000
2026: 95 644 100
2027: 96 217 600

Siehe auch BB Ia,
Voranschlagskredite.

EIDG. DEPARTEMENT DES INNERN

306 Bundesamt für Kultur
A231.0138 Leseförderung
(Band 2A, S.126)

2025: 4 578 500

2026: 4 624 200

2027: 4 693 600

318 Bundesamt für Sozialversicherungen
A231.0247 Kinderschutz/Kinderrechte
(Band 2A, S. 176)

2025: 2 689 300

2026: 2 702 800

2027: 2 729 800

Mehrheit

Minderheit

(Schneider Schüttel, Andrey, Egger Kurt,
Fehlmann Rielle, Friedl Claudia, Gysi
Barbara, Trede, Wyss)
c.

2025: 4 665 800

2026: 4 711 500

2027: 4 780 900

Mehrheit

Minderheit

(Schneider Schüttel, Andrey, Egger Kurt,
Fehlmann Rielle, Fischer Roland, Friedl
Claudia, Gschwind, Gysi Barbara, Matter
Michel, Trede, Wettstein, Wyss)
d.

2025: 3 689 300

2026: 3 702 800

2027: 3 729 800

Siehe auch BB Ia,
Voranschlagskredite.

Siehe auch BB Ia,
Voranschlagskredite.

**EIDG. JUSTIZ- UND
POLIZEIDEPARTEMENT**

Eidg. Justiz- und Polizeidepartement
Transferausgaben
(Band 2A, S.205)

2025: 2 246 349 400
2026: 2 303 630 000
2027: 2 395 999 300

Mehrheit

d.

2025: 2 242 749 400
2026: 2 296 430 000
2027: 2 385 199 300

Die Kürzung dieses Kredits ist
in den Transferkrediten, bei
denen die Zuständigkeit bei
den Kantonen liegt, zu
vollziehen.

Minderheit

(Friedli Esther, Hefti, Hegglin
Peter, Stark)

gemäss BR

Gemeinsamer Antrag der
Positionen
4/Transferausgaben
und 403/A200.0001.

403 Bundesamt für Polizei
A200.0001 Funktionsaufwand
(Globalbudget)
(Band 2A, S. 228)

2025: 266 180 900
2026: 260 720 500
2027: 261 974 400

Mehrheit

e.

2025: 269 780 900
2026: 267 920 500
2027: 272 774 400

Die Aufstockung dieses Kredits
um jährlich 3 600 000 Franken
ist zugunsten der Schaffung
von jährlich 20 Ermittlerinnen
und Ermittlern zwecks
Stärkung im Bereich Terror und
Schwerstkriminalität sowie zur
Vermeidung eines
sicherheitsrelevanten
Personalengpasses
einzusetzen.

Minderheit

(Friedli Esther, Hefti, Hegglin
Peter, Stark)

gemäss BR

Gemeinsamer Antrag der
Positionen
4/Transferausgaben und
403/A200.0001.

403 Bundesamt für Polizei
A231.0151 Übrige Abgeltungen an
Kantone und Nationale Organisationen
(Band 2A, S. 228)

2025: 7 466 200

2026: 7 490 100

2027: 7 558 900

Mehrheit

Minderheit

(Wyss, Andrey, Fehlmann Rielle, Fischer
Roland, Friedl Claudia, Gysi Barbara, Matter
Michel, Schneider Schüttel, Trede, Wettstein)
e.

2025: 9 966 200

2026: *gemäss BR*

2027: *gemäss BR*

Die zusätzlichen Mitteln in der Höhe von
2 500 000 Franken sind zugunsten der
Sicherheit von (religiösen) Minderheiten
einzusetzen.

Siehe auch BB Ia,
Voranschlagskredite, und
BB Ib, Art. 2.

**EIDG. DEPARTEMENT FÜR
VERTEIDIGUNG,
BEVÖLKERUNGSSCHUTZ UND
SPORT**

Armeeausgaben

2025: 5 898 000 000

2026: 6 138 000 000

2027: 6 524 000 000

Mehrheit

Minderheit

(Stark, Friedli Esther, Knecht)

f.

2025: 6 141 000 000

2026: 6 677 000 000

2027: 7 260 000 000

Mehrheit

Minderheit

(Tuena, Götte, Guggisberg, Nicolet,
Sollberger, Strupler)

f.

2025: 6 141 000 000

2026: 6 677 000 000

2027: 7 260 000 000

EIDG. FINANZDEPARTEMENT

*6 Eidgenössisches Finanzdepartement
Eigenausgaben EFD
(Band 2B, S. 7)*

2025: 3 198 254 200
2026: 3 241 676 200
2027: 3 229 062 600

*605 Eidgenössische Steuerverwaltung
E110.0106 Mehrwertsteuer
(Band 2B, S. 58)*

2025: 28 310 000 000
2026: 29 020 000 000
2027: 29 740 000 000

Mehrheit

Minderheit

(Strupler, Götte, Grin, Nicolet, Schwander,
Sollberger)

g.

2025: 3 000 000 000
2026: 3 000 000 000
2027: 3 000 000 000

h.

2025: 28 317 500 000
2026: 29 027 500 000
2027: 29 747 500 000

Siehe auch BB Ia,
Voranschlagskredite.

Gemeinsamer Antrag der
Positionen 605/E110.0106
und 605/A200.0001.
Siehe auch BB Ia,
Voranschlagskredite.

605 Eidgenössische Steuerverwaltung
A200.0001 Funktionsaufwand
(Globalbudget)
(Band 2B, S. 58)

2025: 277 282 400
2026: 273 848 600
2027: 277 354 900

Mehrheit

Minderheit

(Friedli Esther, Knecht, Stark)

g.

614 Eidgenössisches Personalamt
A202.0130 Lohnmassnahmen
(Band 2B, S. 114)

2025: 151 967 000
2026: 212 462 000
2027: 272 911 500

2025: 120 000 000
2026: 180 000 000
2027: 240 000 000

i.

2025: 279 382 400
2026: 275 948 600
2027: 279 454 900

Die zusätzlichen Mittel in der Höhe von jährlich 2 100 000 Franken sind für die Schaffung von zusätzlichen Stellen für Kontrollen im Bereich der Mehrwertsteuer einzusetzen.

Mehrheit

Minderheit

(Strupler, Götte, Grin, Nicolet, Schwander, Sollberger)

j.

2025: 60 679 500
2026: 121 174 500
2027: 181 624 000

Gemeinsamer Antrag der Positionen 605/E110.0106 und 605/A200.0001.
Siehe auch BB Ia, Voranschlagskredite, und BB Ib, Art. 2.

Siehe auch BB Ia, Voranschlagskredite.

**EIDG. DEPARTEMENT FÜR
WIRTSCHAFT, BILDUNG UND
FORSCHUNG**

708 Bundesamt für Landwirtschaft
A200.0001 Funktionsaufwand
(Globalbudget)
(Band 2B, S. 178)

2025: 75 685 900
2026: 74 724 900
2027: 74 341 400

Mehrheit

Minderheit

(Stark, Hegglin Peter, Reichmuth,
Thorens Goumaz, Zanetti Roberto)

h.

2025: 76 785 900
2026: 75 824 900
2027: 75 441 400

Die zusätzlichen Mittel in der Höhe von
jährlich 1 100 000 Franken sind wie
folgt einzusetzen:

- 500 000 Franken für die
Unterstützung von praxisorientierten
Projekten für den nachhaltigen
Pflanzenschutz;
- 600 000 Franken für eine Stellen-
aufstockung im Eidgenössischen
Pflanzenschutzdienst zwecks
Eindämmung der Ausbreitung von
Quarantäneorganismen.

Mehrheit

Minderheit

(Schilliger, Farinelli,
Fischer Roland,
Giacometti, Gysi
Barbara, Matter
Michel, Schneider
Schüttel, Wyss)

k.

2025: 76 785 900
2026: 75 824 900
2027: 75 441 400

Die zusätzlichen Mittel in der Höhe
von jährlich 1 100 000 Franken sind
wie folgt einzusetzen:

- 500 000 Franken für die
Unterstützung von praxisorientierten
Projekten für den nachhaltigen
Pflanzenschutz;
- 600 000 Franken für eine Stellen-
aufstockung im Eidgenössischen
Pflanzenschutzdienst zwecks
Eindämmung der Ausbreitung von
Quarantäneorganismen.

gemäss BR

Siehe auch BB Ia,
Voranschlagskredite, und
BB Ib, Art. 2.

708 Bundesamt für Landwirtschaft
A231.0228 Pflanzen- und Tierzucht
(Band 2B, S. 178)

2025: 44 203 900
2026: 43 997 900
2027: 43 997 900

i.

2025: 48 103 900
2026: 47 897 900
2027: 47 897 900

Die zusätzlichen Mittel in der Höhe von jährlich 3 900 000 Franken sind zugunsten der Tierzucht und der Erhaltung der Schweizer Tierrassen einzusetzen.

Mehrheit

l.

2025: 48 103 900
2026: 47 897 900
2027: 47 897 900

Die zusätzlichen Mittel in der Höhe von jährlich 3 900 000 Franken sind zugunsten der Tierzucht und der Erhaltung der Schweizer Tierrassen einzusetzen.

Minderheit

(Schilliger, Farinelli,
Fischer Roland,
Giacometti, Gysi
Barbara, Matter
Michel, Schneider
Schüttel, Wyss)

gemäss BR

Siehe auch BB Ia,
Voranschlagskredite,
Zahlungsrahmen und Art. 5,
sowie BB Ib, Art. 2.

708 Bundesamt für Landwirtschaft
A231.0229 Qualitäts- und
Absatzförderung
(Band 2B, S. 178)

2025: 64 349 900

2026: 64 000 700

2027: 64 500 700

j.

2025: 70 549 900

2026: 70 200 700

2027: 70 700 700

Die zusätzlichen Mittel in der Höhe von jährlich 6 200 000 Franken sind zugunsten der Förderung des Absatzes von Schweizer Wein einzusetzen.

Mehrheit

m.

Minderheit

(Friedl Claudia, Egger Kurt, Fehlmann Rielle, Fischer Roland, Gysi Barbara, Schneider Schüttel, Trede, Wettstein, Wyss)

2025: 70 549 900

2026: 70 200 700

2027: 70 700 700

gemäss BR

Die zusätzlichen Mittel in der Höhe von jährlich 6 200 000 Franken sind zugunsten der Förderung des Absatzes von Schweizer Wein einzusetzen.

Siehe auch BB Ia, Voranschlagskredite, Zahlungsrahmen und Art. 4, sowie BB Ib, Art. 2.

708 Bundesamt für Landwirtschaft
A231.0232 Beihilfen Pflanzenbau
(Band 2B, S. 178)

2025: 71 099 400
2026: 70 723 900
2027: 70 723 900

k.

2025: 73 099 400
2026: 72 723 900
2027: 72 723 900

Die zusätzlichen Mittel in der Höhe von jährlich 2 000 000 Franken sind zugunsten der Produktion von Zuckerrüben zur Zuckerherstellung einzusetzen.

Mehrheit

Minderheit

(Stark, Friedli Esther, Hegglin
Peter, Knecht, Reichmuth)

l.

708 Bundesamt für Landwirtschaft
A231.0234 Direktzahlungen
Landwirtschaft
(Band 2B, S. 178)

2025: 2 751 805 600
2026: 2 737 165 400
2027: 2 735 682 900

2025: 2 784 618 100
2026: 2 784 618 100
2027: 2 784 618 100

2025: 2 812 039 500
2026: 2 812 039 500
2027: 2 812 039 500

Mehrheit

Minderheit

(Ritter, Bourgeois, Bühler, Grin, Gschwind,
Guggisberg, Nicolet, Schwander,
Siegenthaler, Sollberger, Strupler)
n.

2025: 75 099 400
2026: 74 723 900
2027: 74 723 900

Die zusätzlichen Mittel in der Höhe von jährlich 4 000 000 Franken sind zugunsten der Produktion von Zuckerrüben zur Zuckerherstellung einzusetzen.

Mehrheit

Minderheit

(Friedl Claudia, Fehlmann Rielle,
Gysi Barbara, Schneider Schüttel,
Trede, Wyss)

o.

2025: 2 812 039 500
2026: 2 812 039 500
2027: 2 812 039 500

gemäss BR

Siehe auch BB Ia,
Voranschlagskredite,
Zahlungsrahmen und Art. 4,
sowie BB Ib, Art. 2.

Siehe auch BB Ia,
Voranschlagskredite.

750 Staatssekretariat für Bildung,
Forschung und Innovation
A231.0259 Pauschalbeiträge und höhere
Berufsbildung
(Band 2B, S. 233)

2025: 879 234 900
2026: 899 600 000
2027: 922 000 000

Mehrheit

Minderheit

(Guggisberg, Bourgeois, Götte, Grin,
Gschwind, Nicolet, Ritter, Schilliger,
Schwander, Siegenthaler, Sollberger,
Strupler)
p.

2025: 949 234 900
2026: 969 600 000
2027: 992 000 000

Die zusätzlichen Mittel in der Höhe von
jährlich 70 000 000 Franken sind zur
Unterstützung der Lehrbetriebe einzusetzen.

Gemeinsamer Antrag der
Positionen 750/A231.0259
und 750/A231.0272.
Siehe auch BB Ia,
Voranschlagskredite,
Zahlungsrahmen und Art. 4,
sowie BB Ib, Art. 2.

750 Staatssekretariat für Bildung,
Forschung und Innovation
A231.0272 Institutionen der
Forschungsförderung
(Band 2B, S. 233)

2025: 1 251 192 200
2026: 1 278 718 400
2027: 1 328 850 200

Mehrheit

Minderheit

(Guggisberg, Bourgeois, Götte, Grin,
Gschwind, Nicolet, Ritter, Schilliger,
Schwander, Siegenthaler, Sollberger,
Strupler)

q.

2025: 1 181 192 200
2026: 1 208 718 400
2027: 1 258 850 200

Die Kürzung dieses Kredits um jährlich
70 000 000 Franken ist im Bereich der
Geistes- und Sozialwissenschaften zu
vollziehen.

Gemeinsamer Antrag der
Positionen 750/A231.0259
und 750/A231.0272.

Siehe auch BB Ia,
Voranschlagskredite, sowie
BB Ib, Art. 2.

750 Staatssekretariat für Bildung,
Forschung und Innovation
A231.0269 Internationale Mobilität
Bildung
(Band 2B, S. 234)

2025: 58 080 300
2026: 61 693 000
2027: 65 530 300

750 Staatssekretariat für Bildung,
Forschung und Innovation
A231.0270 Stipendien an ausländische
Studierende in der Schweiz
(Band 2B, S. 234)

2025: 9 933 000
2026: 9 933 000
2027: 9 933 000

Mehrheit

Minderheit

(Guggisberg, Grin, Nicolet, Schilliger,
Schwander, Sollberger, Strupler)
r.

2025: 50 000 000
2026: 50 000 000
2027: 50 000 000

Mehrheit

Minderheit

(Guggisberg, Götte, Grin, Nicolet, Schwander,
Sollberger, Strupler)
s.

2025: 5 000 000
2026: 5 000 000
2027: 5 000 000

Siehe auch BB Ia,
Voranschlagskredite.

Siehe auch BB Ia,
Voranschlagskredite.

**EIDG. DEPARTEMENT FÜR UMWELT,
VERKEHR, ENERGIE UND
KOMMUNIKATION**

802 Bundesamt für Verkehr
A200.0001 Funktionsaufwand
(Globalbudget)
(Band 2B, S. 276)

2025: 77 337 900

2026: 77 334 500

2027: 77 445 300

Mehrheit

Minderheit

(Nicolet, Götte, Grin, Guggisberg, Schwander,
Sollberger, Strupler)
t.

2025: 72 708 400

2026: 72 705 000

2027: 72 815 800

Die Kürzung dieses Kredits um jährlich
4 629 500 Franken ist im Personalaufwand zu
vollziehen.

Siehe auch BB Ia,
Voranschlagskredite, und
BB Ib, Art. 2.

802 Bundesamt für Verkehr
A231.0290 Regionaler Personenverkehr
(Band 2B, S. 276)

2025: 1 102 210 100
2026: 1 118 743 300
2027: 1 141 118 200

805 Bundesamt für Energie
A231.0304 Programme EnergieSchweiz
(Band 2B, S. 301)

2025: 27 607 600
2026: 27 742 200
2027: 28 019 600

Mehrheit	Minderheit	Mehrheit	Minderheit
	(Rieder, François, Thorens Goumaz, Zanetti Roberto)		(Wyss, Badertscher, Fehlmann Rielle, Friedl Claudia, Gysi Barbara, Matter Michel, Trede, Wettstein)
	m.		u.
	2025: 1 157 210 100 2026: 1 173 743 300 2027: 1 196 118 200		2025: 1 157 210 100 2026: 1 173 743 300 2027: 1 196 118 200
		Mehrheit	Minderheit
			(Nicolet, Götte, Grin, Guggisberg, Sollberger, Strupler, Tuena) v.
			2025: 25 000 000 2026: 25 000 000 2027: 25 000 000

Siehe auch BB Ia,
Voranschlags- und
Verpflichtungskredite sowie
Art. 4, und BB Ib, Art. 2.

Siehe auch BB Ia,
Voranschlagskredite.

810 Bundesamt für Umwelt
A200.0001 Funktionsaufwand
(Globalbudget)
(Band 2B, S. 340)

2025: 216 317 400
2026: 217 381 000
2027: 217 890 400

810 Bundesamt für Umwelt
A231.0319 Nationalpark
(Band 2B, S. 341)

2025: 4 109 100
2026: 4 129 600
2027: 4 170 900

Mehrheit

Minderheit

(Schilliger, Bourgeois, Farinelli, Götte,
Grin, Guggisberg, Nicolet, Ritter,
Siegenthaler, Sollberger, Strupler,
Tuena)
w.

2025: 214 517 400
2026: 215 581 000
2027: 216 090 400

Die Kürzung dieses Kredits um jährlich
1 800 000 Franken ist im
Personalbereich zu vollziehen.

Siehe auch BB Ia,
Voranschlagskredite, und
BB Ib, Art. 2.

Mehrheit

Minderheit

(Schilliger, Bourgeois,
Farinelli, Götte, Grin,
Guggisberg, Nicolet,
Sollberger, Strupler, Tuena)

x.

2025: 4 192 100
2026: 4 212 600
2027: 4 253 900

gemäss BR

Siehe auch BB Ia,
Voranschlagskredite.

810 Bundesamt für Umwelt
A231.0323 Wildtiere und Jagd
(Band 2B, S. 341)

2025: 7 344 600
2026: 7 384 000
2027: 7 463 200

n.

2025: 11 344 600
2026: 11 384 000
2027: 11 463 200

Die zusätzlichen Mittel in der Höhe von jährlich 4 000 000 Franken sind für Herdenschutzmassnahmen einzusetzen.

Mehrheit

y.

Minderheit

(Schilliger, Fischer Roland,
Giacometti, Matter Michel,
Wyss)

gemäss BR

2025: 11 344 600
2026: 11 384 000
2027: 11 463 200

Die zusätzlichen Mittel in der
Höhe von jährlich 4 000 000
Franken sind für Herdenschutz-
massnahmen einzusetzen.

Siehe auch BB Ia,
Voranschlags- und
Verpflichtungskredite sowie
Art. 5, und BB Ib, Art. 2.

810 Bundesamt für Umwelt
A236.0126 Revitalisierung
(Band 2B, S. 341)

2025: 36 242 700

2026: 36 416 400

2027: 36 765 600

Mehrheit

Minderheit

(Schneider Schüttel, Andrey, Egger
Kurt, Fehlmann Rielle, Fischer Roland,
Friedl Claudia, Gysi Barbara, Matter
Michel, Pasquier-Eichenberger,
Wettstein, Wyss)

z.

2025: 49 242 700

2026: 49 416 400

2027: 49 765 600

Die zusätzlichen Mittel in der Höhe von
jährlich 13 000 000 Franken sind
zugunsten der Revitalisierung von
Gewässern einzusetzen.

Siehe auch BB Ia,
Voranschlags- und
Verpflichtungskredite sowie
Art. 5, und BB Ib, Art. 2.

**Art. 3 Nationalstrassen- und
Agglomerationsverkehrsfonds**

Der Finanzplan des Nationalstrassen- und Agglomerations-
verkehrsfonds für die Jahre 2025–2027 wird zur Kenntnis
genommen.

Art. 4 Fonds zur Finanzierung der Eisenbahninfrastruktur

Der Finanzplan des Fonds zur Finanzierung der
Eisenbahninfrastruktur für die Jahre 2025–2027 wird zur Kenntnis
genommen.

Art. 5 Schlussbestimmung

Dieser Beschluss untersteht nicht dem Referendum.

Bundesbeschluss III

über die Entnahmen aus dem Bahninfrastrukturfonds für das Jahr 2024

vom ... Dezember 2023

Die Bundesversammlung der Schweizerischen Eidgenossenschaft,
gestützt auf Artikel 4 Absatz 1 des Bundesgesetzes über den Fonds zur
Finanzierung der Eisenbahninfrastruktur vom 21. Juni 2013¹,
nach Einsicht in die Botschaft des Bundesrates vom 23. August 2023²,

beschliesst:

Art. 1 Fondsentnahmen

Für 2024 werden Entnahmen in der Höhe von 4 866 948 074 Franken
für folgende Voranschlagskredite bewilligt:

	Franken
a. Betrieb der Bahninfrastruktur	675 089 670
b. Substanzerhalt der Bahninfrastruktur	3 161 004 073
c. Neue Eisenbahn-Alpentransversale (NEAT)	24 650 000
d. Bahn 2000/ZEB inkl. 4-Meter-Korridor	190 597 477
e. Lärmsanierung der Eisenbahnen	11 000 000
f. Ausbauschritt 2025	517 572 000
g. Ausbauschritt 2035	283 284 854
h. Forschungsaufträge	3 750 000

¹ SR 742.140

² Im BBI nicht veröffentlicht

Entwurf
des Bundesrates

Anträge
der Finanzkommission
des Ständerates

Anträge
der Finanzkommission
des Nationalrates

Bemerkungen

E 2

Art. 2 Voranschlag 2024

Vom Voranschlag 2024 des Fonds zur Finanzierung der
Eisenbahninfrastruktur wird Kenntnis genommen.

Art. 3 Schlussbestimmung

Dieser Beschluss untersteht nicht dem Referendum.

Bundesbeschluss IV über die Entnahmen aus dem Nationalstrassen- und Agglomerationsverkehrsfonds für das Jahr 2024

vom ... Dezember 2023

Die Bundesversammlung der Schweizerischen Eidgenossenschaft,
gestützt auf Artikel 5 des Bundesgesetzes vom 30. September 2016¹
über den Fonds für die Nationalstrassen und den
Agglomerationsverkehr,
nach Einsicht in die Botschaft des Bundesrates vom 23. August 2023²,

beschliesst:

Art. 1 Fondsentnahmen

Für 2024 werden Entnahmen in der Höhe von 3 399 082 321 Franken
für folgende Voranschlagskredite bewilligt:

Franken

- | | | |
|----|---|---------------|
| a. | Betrieb, Unterhalt und Ausbau der Nationalstrassen
im Sinne von Anpassungen | 2 186 082 300 |
| b. | Fertigstellung des Nationalstrassennetzes | 344 000 000 |
| c. | Ausbau im Sinne von Kapazitätserweiterungen/
Engpassbeseitigungen und grössere Vorhaben im
bestehenden Nationalstrassennetz | 485 000 021 |
| d. | Verbesserung der Verkehrsinfrastruktur in Städten
und Agglomerationen | 384 000 000 |

¹ SR 725.13

² Im BBI nicht veröffentlicht

Entwurf
des Bundesrates

Anträge
der Finanzkommission
des Ständerates

Anträge
der Finanzkommission
des Nationalrates

Bemerkungen

F 2

Art. 2 Voranschlag 2024

Vom Voranschlag 2024 des Nationalstrassen- und
Agglomerationsverkehrsfonds wird Kenntnis genommen.

Art. 3 Schlussbestimmung

Dieser Beschluss untersteht nicht dem Referendum.